

[Text]

As a final note, Mr. Chairman, I wish to inform members that my department is totally committed to effective reduction of paper burden imposed on all levels of business. It is not for small businesses only. We always talk about small businesses and it is true that we have to put a greater effort on them. We are going to try to simplify the system in order to reduce the paper for all concerned.

To assist me in meeting this objective, I will be shortly forming in this respect a paper burden advisory committee. We will get outside assistance to help us reduce the amount of paper work needed in dealing with the taxation system in this country. We hope that members of that committee will be representatives from a wide variety of interest groups to provide input on how best to meet this objective.

I would now like to briefly outline the highlights of the changes to the 1989 tax return package before calling on my officials to give you an overview of the modifications that we will be making to the 1989 tax returns. As you see, they will be very brief. The most important, I feel, is the criticism that we did not provide enough tax tables in last year's returns. This year we are extending the tax tables to \$55,605 from \$27,500. This means that \$27,500 covered roughly 55% of the taxpaying public, so 45% did not have the tax tables. You may think it is not important, but it was one of the major criticisms that people did not have the tax tables. Whether they do not know their arithmetic or not, I do not know, but they want to have the tax tables. By moving it up to \$55,605, we will cover roughly 95% of all taxpayers. I think that is a significant step.

The Chairman: Let me repeat: you have gone to \$55,605, being the new limit for the 26% calculation range.

Mr. Jelinek: That is what it is. Previously special returns did not include RSP contributions. We have added a line for RSPs on T1 Special returns. As you know, we have a special, simpler, shorter return form, which we know from previous taxation years. This year some 4 million Canadians received that form, so they do not have to receive the whole package, the big guide; they received the simpler form. By putting this line in for RSP on the T1 Special return, we will increase the usage of that special, simpler and shorter return by a million more users roughly. Some 5 million Canadians next year will not have to go through the whole process. This is a simplification for a million Canadians not to have to have the whole guide. It makes it that much simpler and cheaper for us as well.

There will also be a new cover for guides, which will have an aesthetic value. We will show you a quick slide at

[Translation]

Pour terminer, monsieur le président, je voudrais dire aux membres du comité que mon ministère s'est engagé à réduire les formalités administratives imposées à tous les types d'entreprises et pas uniquement aux petites. Nous parlons toujours de ces dernières et il est vrai que nous devons faire de plus gros efforts dans leur cas. Mais nous allons essayer de simplifier le système afin de réduire la paperasserie pour tous.

Pour m'aider à atteindre cet objectif, je vais bientôt constituer un comité spécial. Nous nous adresserons à des experts-conseils qui nous aideront à réduire le nombre de formalités qu'exige le régime fiscal au Canada. Nous espérons que les membres du comité, en tant que représentants d'une grande diversité de groupes d'intérêt, participeront à cet effort et feront des suggestions sur les moyens à mettre en oeuvre pour mieux atteindre cet objectif.

J'aimerais parler brièvement des principaux changements apportés aux différentes déclarations d'impôt pour 1989 avant de demander à mes fonctionnaires de vous expliquer les modifications qui seront apportées aux déclarations de l'an prochain. Comme vous le voyez, ce ne sera pas grand-chose. On nous a critiqués surtout parce que nous n'avions pas donné suffisamment de tables d'impôt dans les déclarations de l'an dernier. Cette année, nous faisons passer les tables d'impôts de 27 500\$ à 55 605\$. Ce plafond de 27 500\$ englobait environ 55 p. 100 des contribuables de sorte que les 45 p. 100 restants ne pouvaient les utiliser. Vous pensez peut-être que ce n'est pas important, mais c'était pourtant l'une des principales critiques que nous avons reçues. Les contribuables ne savent peut-être pas faire leurs calculs, je l'ignore, mais je sais qu'ils veulent avoir des tables d'impôt. En allant jusqu'à 55 605\$, nous visons environ 95 p. 100 de tous les contribuables, ce qui représente un très grand progrès.

Le président: Vous êtes donc passé à 55 605\$, ce qui correspond au taux d'imposition de 26 p. 100.

M. Jelinek: En effet. Auparavant, les déclarations spéciales ne comprenaient pas les cotisations aux REER. Nous avons ajouté une ligne pour le REER sur les déclarations T1 spécial. Comme vous le savez, nous avons un formulaire spécial plus simple et plus court qui existait déjà auparavant. Cette année, environ quatre millions de Canadiens ont reçu ce formulaire simplifié plutôt que tous les documents et le guide volumineux. En ajoutant cette ligne pour le REER sur la déclaration T1 spécial, nous allons augmenter d'environ un million le nombre de ceux qui utiliseront ce formulaire spécial plus simple et plus court. L'an prochain, quelque cinq millions de Canadiens n'auront pas à passer par toutes les étapes du processus et les choses seront bien simplifiées pour un million d'entre eux qui n'auront pas à suivre l'ensemble du guide. Les choses en seront beaucoup plus simples et beaucoup moins coûteuses pour nous aussi.

De plus, la nouvelle couverture des guides sera de présentation plus agréable. À la toute fin, nous afficherons